ДЕРЖАРХІВ
Сумської області
Фонд № Р-7641
Опис № 18
Архівний № 110

Управління СБУ
по Сумській області

фильтрационное

ДЕЛО

№ 46906

Валуева
Варвара
Андреевна

Начато 18 июня 1945 г.
Окончено 24 сентября 1955 г.
На 26 листах

Сумської області
Фонд № Р-7641
18
Архівний № 110

426

1

РЕГИСТРАЦИОННЫЙ ЛИСТ

НА РЕПАТРИИРУЕМОГО, НЕ СЛУЖИВШЕГО В КРАСНОЙ АРМИИ, ПРОШЕДШЕГО РЕГИСТРАЦИЮ В С. П. П. № 204 В НАСЕЛЕННОМ ПУНКТЕ.

г. Ельстерверда /Германия/

1. ФАМИЛИЯ, ИМЯ, ОТЧЕСТВО Валуева Варвара Андреевна

2. ГОД И МЕСТО РОЖДЕНИЯ 1924 г. с. Палошки, Глуховский р-н, Сумская область /Украинка/

3. НАЦИОНАЛЬНОСТЬ украинка

4. ПРОФЕССИЯ не имеет

5. ПАРТИЙНОСТЬ И ГДЕ НАХОЛЯТСЯ ПАРТИЙНЫЕ ДОКУМЕНТЫ? б/п

6. В КАКОМ ГОРОЛЕ, СЕЛЕ ЖИЛ ДО УБЫТИЯ ИЗ СССР, МЕСТО РАБОТЫ И ПОСЛЕДНЯЯ ДОЛЖНОСТЬ? Взята из места рождения, работала на с/хозяйстве.

7. ПРИЧИНЫ ВЫЕЗДА ИЗ СССР. Мобилизовано на работы в Герм. 8 ноября 1942

8. СКОЛЬКО РАЗ ЗАДЕРЖИВАЛСЯ, ОПРАШИВАЛСЯ И АРЕСТОВЫВАЛСЯ НЕМЦАМИ И ЗА ЧТО?
не арестовывался
не допрашивалась

9. СОДЕРЖАЛСЯ ЛИ В СПЕЦ. ЛАГЕРЯХ ПРОТИВНИКА, ГДЕ ИМЕННО, НАИМЕНОВАНИЕ ЛАГЕРЯ И ЧТО ТАМ ДЕЛАЛ? не содержался

10. ПРОХОДИЛ ЛИ СЛУЖБУ В НЕМЕЦКОЙ АРМИИ, ПОЛИЦИИ, ВОИНСКИХ ЧАСТЯХ, ГОСПИТАЛЯХ, СТРОИТЕЛЬНЫХ И ИНЫХ БАТАЛЬОНАХ, СОЗДАВАВШИХСЯ ПРОТИВНИКОМ? СЛУЖИЛ ЛИ В НЕМЕЦКИХ УЧРЕЖДЕНИЯХ? В КАКИХ? В КАКОЙ ДОЛЖНОСТИ?
не проходила
не работала

46906

№426

11. ЧЕМ ЗАНИМАЛС, ГDЕ, В КАЧЕСТВЕ КОГО РАБОТАЛ ЗА РУБЕЖОМ? Работала на электро фабрике в кач. чернорабоч. г. Нойгауз /Герм

12. КАКИЕ ПРЕDЪ ВИЛ И СDАЛ DОКУМЕНТЫ? Труд. книжка за №241/502.

13. ГDЕ ПРОЖИВАЮТ РОDСТВЕННИКИКИ, КТО ИМЕННО? не имеет

14. КУDА СЛЕDУЕТ НА ПОСТО ННОЕ МЕСТО ЖИТЕЛЬСТВА В СССР?
на место рождения

ПРАВИЛЬНОСТЬ DАННЫХ МНОЮ СВЕDЕНИЙ ПОDТВЕРЖDАЮ

ПОDПИСЬ: Валуева

РЕГИСТРАЦИОННЫЙ ЛИСТ ЗАПОЛНИЛ: [signature]

РЕГИСТРАЦИОННЫЙ ЛИСТ ПРОВЕРИЛ ПРЕDСЕDАТЕЛЬ РЕГИСТРАЦИОННОЙ КОМИССИИ

Н. К. В. D. СССР. ЛЕЙТЕНАНТ: [signature] (ГРИНЬ)

УDОСТОВЕРЕНИЕ О НАПРАВЛЕНИИ НА ПОСТО ННОЕ МЕСТО ЖИТЕЛЬСТВА

ПОЛУЧИЛ (а) Валуева

УБЫЛ (а) ИЗ ЛАГЕР

"18 июня" 1945 г.

Архивный ф-д. № 46906

пересмотрен в соответствии с приказом КГБ при СМ СССР № 00750 и оставлено для дальнейшего хранения в архив в фонде секретного дело-производства, со снятием с оперативно-справочного учета проходящего лица.

Пересмотрел _____

Согласен:

зам. Нач. 5 отд. УКГБ при СМ УССР по Сумской обл.

24. IX 1955 г.

[signature]

[signature]

НКВД СССР

Проверочно-фильтрационный
пункт № 204

„18" июня 1945 г.

город Ельстерверда

Сов. секретно

2

Начальнику Глуховского

ГОУНКВД по Сумской обл.

При этом направляю регистрационный лист и документы

на репатриируемого Волуеву

Варвару Андреевну

1924 1 года

рождения, убывшего на постоянное место жительства в Ваш район.

Приложение: на 9 вух листах

Председатель регистрационной комиссии

НКВД СССР лейтенант (Гринь)

1. Фам. Валуева

2. Имя Варвара

3. Отч. Андреевна

4. Год рожд. 1924 г. 5. Место рожд. с. Палашки Глуховский р-н, Сумской обл.

6. Точное местожительство (адрес) до оккупации или до призыва в Красную Армию Сумская обл.

7. Проф. (спец.) нет

8. Парт. бр. 9. Нац. укр. 10. Гражд. СССР

11. За границей был с ____ 1942 г. по ____ 1945 г.

12. В каких странах проживал и что делал:

Герм. гор. Нойгауз

раб. на электро-ф-ке.

(фамилия, составившего карточку)

Точный адрес фильтрационного пункта 204

Село

Город Ельстельверд

Область

Республ, Герм.

фильтрацию прошел

с ____ 19 г.

по 18/VI 1945 г

Дактилооттиск указательного пальца правой руки

а) Решение фильтрац. комиссии: _____

б) выбыл 18/VI 1945 г. в Сумскую обл.
направлен Глуховский р-к.
(указать точный адрес, куда выбыл на жительство: село, город, район, область, республика или направлен в какой лагерь, тюрьму

в) Личное дело направлено „18“ 6 1945 г. при №
в Глуховское РО НКВД Сумская обл
(точное название органа НКВД—НКГБ)

г) Разные отметки _____

4

1. Фам. ВАЛУЕВА

2. Имя ВАРВАРА

3. Отч. АНДРЕЕВНА

4. Год рожд. 1924 5. Место рожд. сумская обл. Глуховский р-н с. Поломки

6. Адрес

(до оккупации или призыва в армию)

7. Спец. (проф.) не имеет

8 Нац. Украинка

9. Служил ли в действующей армии Не служила

(название и номер части, должность, звание)

10. Когда и где был пленен 8 ноября 1942 г
или когда, откуда выехал (угнан) за границу

мобилизована

11. За границей прожив. с ..... 194 г. по ..... 194 г.

12. Орган МГБ—УМГБ Глуховское РОМГБ
(составивший карточку)
Сумской области

Настоящая карточка составлена по материалам, принятым в 1949 году из МВД СССР, на советских граждан, репатриированных из заграницы по окончании Отечественной войны 1941—1945 гг.

Где хранится основание (подлинная карточка)

Арх. №

Том №

Название органа:

13. В каких странах (зонах оккупации) проживал и что делал Германия
(если находился в плену,
г. Нойгауз работала на электрофабрике
указать в каком лагере и что делал)
в качестве чернорабочей

14. Где и когда проходил фильтрацию НКВД СССР СПП №204
(название органа и его точный адрес)
город Елвстерверда

15. Откуда прибыл для фильтрации

16. Решение фильтрационного органа направлена к избранному
месту жительства

17. Выбыл «...» 194 года Сумская область
Направлен (указать точный адрес,
Глуховский район село Полошки
куда выбыл на жительство после фильтрации)

18. Имеющиеся сведения о последнем месте жительства
(указать адрес и на какое число)

19. Арх. №
(проверочно-фильтрационного дела, указать орган, где хранится, если
дела нет, когда, куда направлено)

Карточка составлена «2» Января 1953 г. И. Анкилов
(фамилия, составившего карточку)

2369 Изготовлено Отделом «А» МГБ СССР

DEUTSCHES REICH

ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

DEUTSCHES REICH

ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

VORWORT

Wie der deutsche, so dient auch der ausländische Arbeiter der Stirn und der Faust durch seinen Arbeitseinsatz im Großdeutschen Reich dem Neuaufbau Europas und dem Kampf um die lebenswichtigen Voraussetzungen für eine glückliche Zukunft und Wohlfahrt der Völker im europäischen Raum. Der ausländische Arbeiter muß sich dieser Aufgabe und Auszeichnung stets bewußt sein. Auf diesem Gedanken beruht sein Einsatz, seine Arbeitsleistung und seine persönliche Haltung.

DER GENERALBEVOLLMÄCHTIGTE
FÜR DEN ARBEITSEINSATZ

ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

(VERORDNUNG VOM 1. MAI 1943)

Nr A 241 Ra | 502

Iwanow

(Rufname – ~~männlich~~ – weiblich)

Walüjew

(Zuname)

(Geburtsname bei Frauen)

Der Paß oder das Grenzlegitimationspapier des Ausländers ist ausgestellt von der

in und hat die

Nr.

(Eigenhändige Unterschrift des Inhabers)



Arbeitsamt ... Sonneberg

Nr. 2

ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

1	Herkunftland	besetzte Ostgebiete
2	Geburtstag	1925
3	Geburtsort	Panoschki
	Kreis	Panoschki
4	a) Staatsangehörigkeit	ungeklärt (Ostarbeiterin)
	b) Volkszugehörigkeit	
5	a) Familienstand led., verh., verw., gesch.	led.
	b) Anzahl der minderjährigen Kinder	

ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

6	Deutsche Sprachkenntnisse	
7	Heimatanschrift	
8	Anschriften von Personen, die in besonderen Fällen zu benachrichtigen sind	

9	Wohnort und Wohnung während der Beschäftigung	Neuhausen a. Rwg. Barackenlager

Berufsausbildung

a	abgeschlossene Lehre	von ..... bis ..... als ..... keine
b	Abgelegte (Meister- usw.) Prüfungen	keine
c	Sonstige Fach-ausbildung	keine
d	Landwirt-schaftliche oder gewerbliche Kenntnisse	
e	Besondere Fertigkeiten (z. B. Führer-schein für Kraftfahr-zeuge)	

DEUTSCHES REICH
ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

10

Bisherige Beschäftigungsarten

	von	bis

DEUTSCHES REICH
ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

Fortsetzung nächste Seite

Fortsetzung von Seite 7

DEUTSCHES REICH

Berufsgruppe 5

Berufsart ü 3e

Ausgestellt am: 6. Januar 1944 Mei.

(STEMPEL DES ARBEITSAMTS)

Arbeitsamt Sonneberg
Nebenstelle Lauscha
Im Auftrage:

(UNTERSCHRIFT)

Eintragungen über die Befreiung von den Vorschriften der §§ 1 bis 16 der VO. über ausl. Arbeitnehmer vom 23. 1. 1933 (RGBl. I S. 26)

Inhaber ist im Besitze eines Befreiungsscheines bis zum	Datum	Arbeitsamt (Stempel)	Unterschrift

ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

	1 Name und Sitz des Betriebes (Unternehmers) (Firmenstempel)	2 Art des Betriebes oder der Betriebsabteilung	3 a) Tag des Beginns der Beschäftigung b) Beschäftigung genehmigt bis
1	TELEFUNKEN Gesellschaft für drahtlose Telegraphie m. b. H. Werk Neuhaus	Bohren- werk	a) 19.11.42 b) Arbeitsamt bis auf Rdf. 1. weiteres Rd. 44
2			a) b)
3			a) b)
4			a) b)
5			a) b)

ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

12

Art der Beschäftigung (möglichst genau angeben)	5 a) Tag der Beendigung der Beschäftigung b) Bescheinigung des Arbeitsamts	6 Unterschrift des Unternehmers
Montierein	a) 10. 4. 45. b)	TELEFUNKEN Gesellschaft für drahtlose Telegraphie m. b. H. Werk Neuhaus
	a) b)	
	a) b)	
	a) b)	
	a) b)	

ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

	1 Name und Sitz des Betriebes (Unternehmers) (Firmenstempel)	2 Art des Betriebes oder der Betriebsabteilung	3 a) Tag des Beginns der Beschäftigung b) Beschäftigung genehmigt bis	4 Art der Beschäftigung (möglichst genau angeben)	5 a) Tag der Beendigung der Beschäftigung b) Bescheinigung des Arbeitsamts	6 Unterschrift des Unternehmers
6			a)		a)	
			b)		b)	
7			a)		a)	
			b)		b)	
8			a)		a)	
			b)		b)	
9			a)		a)	
			b)		b)	
10			a)		a)	
			b)		b)	

ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

1 Name und Sitz des Betriebes (Unternehmers) (Firmenstempel)	2 Art des Betriebes oder der Betriebsabteilung	3 a) Tag des Beginns der Beschäftigung b) Beschäftigung genehmigt bis	4 Art der Beschäftigung (möglichst genau angeben)	5 a) Tag der Beendigung der Beschäftigung b) Bescheinigung des Arbeitsamts	6 Unterschrift des Unternehmers
11		a)		a)	
		b)		b)	
12		a)		a)	
		b)		b)	
13		a)		a)	
		b)		b)	
14		a)		a)	
		b)		b)	
15		a)		a)	
		b)		b)	

ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

1 Name und Sitz des Betriebes (Unternehmers) (Firmenstempel)	2 Art des Betriebes oder der Betriebsabteilung	3 a) Tag des Beginns der Beschäftigung b) Beschäftigung genehmigt bis	4 Art der Beschäftigung (möglichst genau angeben)	5 a) Tag der Beendigung der Beschäftigung b) Bescheinigung des Arbeitsamts	6 Unterschrift des Unternehmers
16		a)		a)	
		b)		b)	
17		a)		a)	
		b)		b)	
18		a)		a)	
		b)		b)	
19		a)		a)	
		b)		b)	
20		a)		a)	
		b)		b)	

ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

1 Name und Sitz des Betriebes (Unternehmers) (Firmenstempel)	2 Art des Betriebes oder der Betriebsabteilung	3 a) Tag des Beginns der Beschäftigung b) Beschäftigung genehmigt bis	4 Art der Beschäftigung (möglichst genau angeben)	5 a) Tag der Beendigung der Beschäftigung b) Bescheinigung des Arbeitsamts	6 Unterschrift des Unternehmers
21		a)		a)	
		b)		b)	
22		a)		a)	
		b)		b)	
23		a)		a)	
		b)		b)	
24		a)		a)	
		b)		b)	
25		a)		a)	
		b)		b)	

ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

	1 Name und Sitz des Betriebes (Unternehmers) (Firmenstempel)	2 Art des Betriebes oder der Betriebsabteilung	3 a) Tag des Beginns der Beschäftigung b) Beschäftigung genehmigt bis	4 Art der Beschäftigung (möglichst genau angeben)	5 a) Tag der Beendigung der Beschäftigung b) Bescheinigung des Arbeitsamts	6 Unterschrift des Unternehmers
26			a)		a)	
			b)		b)	
27			a)		a)	
			b)		b)	
28			a)		a)	
			b)		b)	
29			a)		a)	
			b)		b)	
30			a)		a)	
			b)		b)	

ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

1 Name und Sitz des Betriebes (Unternehmers) (Firmenstempel)	2 Art des Betriebes oder der Betriebsabteilung	3 a) Tag des Beginns der Beschäftigung b) Beschäftigung genehmigt bis
31		a)
		b)
32		a)
		b)
33		a)
		b)
34		a)
		b)
35		a)
		b)

4 Art der Beschäftigung (möglichst genau angeben)	5 a) Tag der Beendigung der Beschäftigung b) Bescheinigung des Arbeitsamts	6 Unterschrift des Unternehmers
	a)	
	b)	
	a)	
	b)	
	a)	
	b)	
	a)	
	b)	
	a)	
	b)	

ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

	1 Name und Sitz des Betriebes (Unternehmers) (Firmenstempel)	2 Art des Betriebes oder der Betriebsabteilung	3 a) Tag des Beginns der Beschäftigung b) Beschäftigung genehmigt bis	4 Art der Beschäftigung (möglichst genau angeben)	5 a) Tag der Beendigung der Beschäftigung b) Bescheinigung des Arbeitsamts	6 Unterschrift des Unternehmers
36			a)		a)	
			b)		b)	
37			a)		a)	
			b)		b)	
38			a)		a)	
			b)		b)	
39			a)		a)	
			b)		b)	
40			a)		a)	
			b)		b)	

ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

Ärztliche Untersuchungen

a) Vor der Arbeitsaufnahme im Reichsgebiet

DEUTSCHES REICH
ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

Ärztliche Untersuchungen

b) Nach der Arbeitsaufnahme im Reichsgebiet

DEUTSCHES REICH
ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

Fortsetzung nächste Seite

Ärztliche Untersuchungen

b) Nach der Arbeitsaufnahme im Reichsgebiet *(Fortsetzung von Seite 27)*

DEUTSCHES REICH
ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

Raum für amtliche Eintragungen

21

DEUTSCHES REICH
ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

Raum für amtliche Eintragungen

DEUTSCHES REICH



ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

Raum für amtliche Eintragungen

92

DEUTSCHES REICH



ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

Raum für amtliche Eintragungen

DEUTSCHES REICH

ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

Raum für amtliche Eintragungen 23

DEUTSCHES REICH

ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

Raum für amtliche Eintragungen

DEUTSCHES REICH

ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

Raum für amtliche Eintragungen

24

DEUTSCHES REICH

ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

Raum für amtliche Eintragungen

DEUTSCHES REICH

ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

Raum für amtliche Eintragungen

25

DEUTSCHES REICH

ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

Raum für amtliche Eintragungen

1 Kl. 9. Kk. 20.5.45.

DEUTSCHES REICH



ARBEITSBUCH FÜR AUSLÄNDER

XIa/46

9b

Wolinjewo, Wonowo

ARBEITSBUCH
FÜR AUSLÄNDER

27

1. Фам. Волуева
2. Имя Валентина
3. Отч. Андреевна
4. Год рожд. 1924 г. 5. Место рожд. с. Ялыновка Глуховский р-н, Сумской обл.
6. Точное местожительство (адрес) до оккупации или до призыва в Красную Армию Сумская обл
7. Проф. (спец.) ней
8. Парт. б/п 9. Нац. укр. 10. Гражд. СССР
11. За границей был с 1943 г. по 1945 г.
12. В каких странах проживал и что делал:
Герм. гор. Нойгауз
раб. на электро-д-ке

(фамилия, составившего карточку)

Точный адрес фильтрационного пункта 204

Село
Город Вильгельмсбург
Область
Республ, Герм.

фильтрацию прошел
с 19 г.
по 18/VI 1945 г

арх НВ-610
10-09-2000
46906
оп. 18 д. 110

Дактилооттиск указательного пальца правой руки

а) Решение фильтрац. комиссии: _____

б) выбыл 18/VI 1945 г. в Сумскую обл.
направлен Глуховский р-н.
(указать точный адрес, куда
выбыл на жительство: село, город, район, область, республика или направлен
в какой лагерь, тюрьму

в) Личное дело направлено „18“ 6. 1945 г. при №
в Глуховское РО НКВД Сумской обл.
(точное название органа НКВД—НКГБ)

г) Разные отметки _____

ЗАВІРЯЮЧИЙ НАПИС

У даній справі пронумеровано двадцять сім аркушів

24.07.2026

Посада

Підпис

Жидачовский ЦКЗ
Артикул 1С 18-02788-09 Цена 3 коп.